

**Zeitschrift:** Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme  
**Band:** 34 (1977)  
**Heft:** 4

## Inhaltsverzeichnis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 31.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

4 1977, 34. Jahrgang  
Erscheint 10mal jährlich

# plan

Offizielles Organ der Schweizerischen Vereinigung für Landesplanung (VLP). Direktor: Dr. Rud. Stüdeli, Schänzlihalde 21, 3013 Bern, Telefon 031 42 64 44  
Offizielles Organ des Verbandes Schweizerischer Unternehmungen für Tankreinigungen und Revisionen (VTR), Sekretariat: Postfach 7, 4658 Däniken, Telefon 062 65 16 61

#### Verlag, Druck, Abonnemente

Vogt-Schild AG, Druck und Verlag,  
Dornacherstrasse 35-39, CH-4500 Solothurn 2,  
Telefon 065 21 41 31, Telex 34 646  
Postcheckkonto 45-4

#### Redaktionsadresse

Redaktion «plan»  
Postfach, 4500 Solothurn 2,  
Telefon 065 21 41 31, Telex 34 646

Redaktion VLP: Prof. Dr. E. Winkler, Institut für Orts-, Regional- und Landesplanung an der ETH, ETH Hönggerberg, 8093 Zürich  
Telefon 01 57 57 70 / 57 59 80

Redaktionskommission: Dr. R. Stüdeli, Bern (Vorsitz); Dr. M. Hottinger, Zürich;  
Dr. U. Luder, Solothurn; C. Wasserfallen, Arch. EPF/SIA, Lausanne; Dr. M. Werder, Aarau;  
Prof. Dr. E. Winkler, Zürich

#### Inseratenverwaltung

Vogt-Schild AG, VS-Annoncen, Kanzleistrasse 80,  
8026 Zürich, Telefon 01 39 68 68, Telex 55 426

Abonnementspreise: Schweiz Fr. 45.-, Ausland Fr. 57.-; Einzelnummer Fr. 5.50 plus Porto,  
Abonnemente können im Ausland bei jedem Postamt bestellt werden.

#### Copyright

Vogt-Schild AG, CH-4500 Solothurn 2

## Zeitschrift für Umweltschutz, Planen und Bauen

#### Zur Sache

Umweltschutz  
Handlungsbeispiel unseres Kleinstaates bei der Bewältigung globaler Umweltprobleme 4

#### Planen

Die Entschädigung bei Baugebietsreduktion 7

#### VLP-Tätigkeitsbericht 1976

Tätigkeitsbericht 1976 der Schweizerischen Vereinigung für Landesplanung 10

#### Energie

In der Schweiz 500 Tonnen Öl gespart 21  
Strassenwäsche 24  
Land-Rover mit Subvention 24  
Erstmals Einzelradaufhängung 25  
Brändle-Tanklöschfahrzeuge 26

#### Mosaik

27

#### Aktuelle Informationen

28

#### VTR-Mitteilungen

Zum Gedenken von Hans Leuenberger 31  
Falttanks bei Tankrevisionen 31



#### Vierachser heben – eine Kleinigkeit

mit mobilen Radgreifern, Typ hetra RG 5-17 x 4 der Firma Fritschi. Dank einem ausgereiften, nach neuesten Gesichtspunkten konzipierten Steuersystem und der kompakten, leichten Bauweise werden diese Radgreifer der Bezeichnung «mobil» voll und ganz gerecht. Sie können überall, wo ein Kraftstromanschluss von 15 Ampère besteht, zur rationellen Wartung von schweren Motorfahrzeugen eingesetzt werden.

Verkauf, Service und Export

**Fritschi Marketing + Service**

Bucheggstrasse 140, 8057 Zürich,

Telefon 01 60 35 15, Telex 55 609 repag